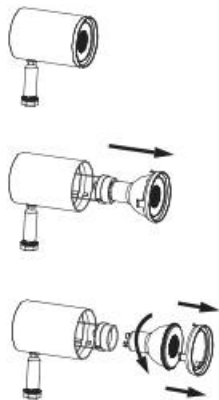
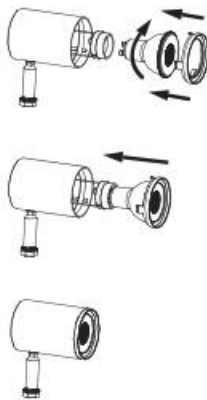


Appendix.

i.



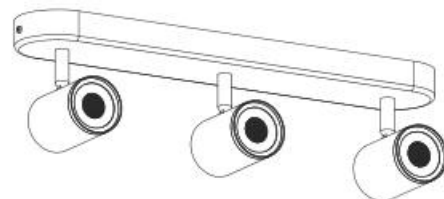
ii.



PHILIPS

Connected by WiZ

Build On Spots
user manual



9290026592 9290026589
9290047984 9290047987



Philips and the Philips Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V. and are used under license

3241 663 61861

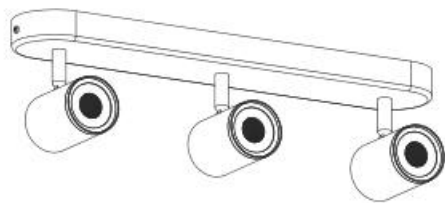
© 2026 Signify Holding

signify

A 



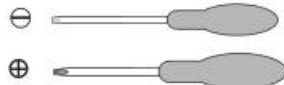
B

**C**

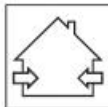
 x2

 x2

x2



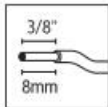
01



11



14



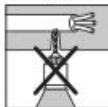
19



66



40



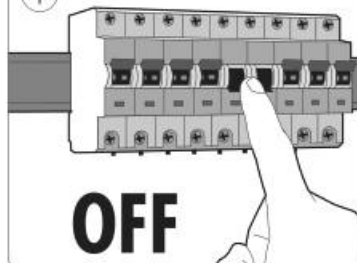
42



51

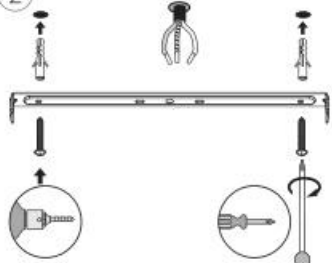


①

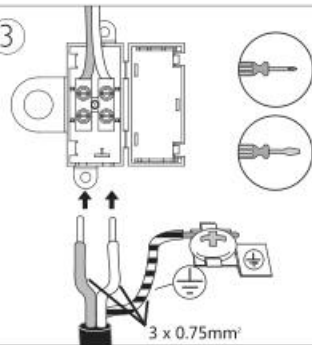


OFF

②

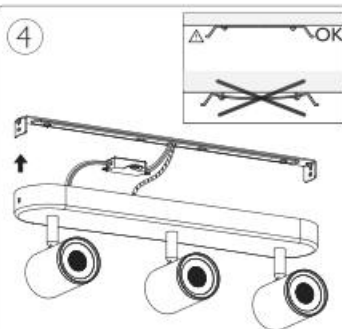


③

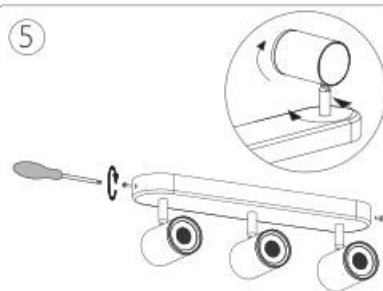


3 x 0.75mm

④



⑤



wiz.guide/lighting



Postup instalace

Svorkovnice není součástí dodávky. Instalaci musí provést kvalifikovaná osoba.
Podrobný postup naleznete v montážní příručce.
Spustíte aplikaci WiZ a připojíte výrobek.

Závěrka

Žárovka počítá s příslušným omezením použití. Další informace najdete na naší webové stránce: www.lighting.philips.com/consumer

Specifikace bezdrátové komunikace:
Radiofrekvencí pásmový rozsah bezdrátového režimu: 2 400-2483,5 MHz
Maximální přenosový výkon:
Wi-Fi: Max. 20 dBm
Bluetooth: Max. 10 dBm

Produkt by se neměl používat společně se střívkací. K regulaci použijte aplikaci platformy WiZ.
Funkce vypnutí/zapnutí je k dispozici i bez připojení k síti Wi-Fi.
Wi-Fi limito prohlášení. Ze relativně zařízením typu inteligentní lampy je v souladu se směrnicí 2014/53/EU (RED). Úplné znění prohlášení o shodě EU je k dispozici na následující internetové adrese: www.lighting.philips.com/consumer

Wi-Fi CERTIFIED® a WiPA2® "Wi-Fi Alliance" jsou ochranné známky sdružení Wi-Fi Alliance.
Slovní ochranná známka a logo Bluetooth® jsou registrované ochranné známky ve vlastnictví společnosti Bluetooth SIG, INC.
Amazon, Alexa a veškerá související loga jsou ochranné známky společnosti Amazon.com, Inc. a přidružených subjektů.
Google je ochranná známka společnosti Google LLC. Siri je registrovaná ochranná známka společnosti Apple Inc.
Jakožli použijte těchto známek společnosti Signify je licencováno.
Ostatní ochranné známky a obchodní názvy jsou majetkem příslušných vlastníků.

Montážny postup

Svorkovnica nie je súčasťou balenia. Inštaláciu musí vykonať kvalifikovaná osoba.

Podrobné kroky nájdete v návode na montáž.

Spustíte aplikáciu WIZ a pripojíte výrobok.

Záruka

Záruka počta s prísnyimi obmedzeniami použitia.
Ďalšie informácie nájdete na našej webovej stránke: www.lighting.philips.com/consumer

Špecifikácie bezdrôtovej komunikácie:

Frekvenčné pásmo bezdrôtového RF režimu: 2 400 – 2 483,5 MHz

Maximálny prenášaný výkon:

Wi-Fi: max. 20 dBm

Bluetooth: max. 10 dBm

Produkty sa nemajú používať v kombinácii so smievacmi. Na smievanie použite aplikáciu WIZ.

Zapnutie a vypnutie sú k dispozícii bez pripojenia Wi-Fi.

Signify týmto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu inteligentné lampy je v súlade so smernicou 2014/53/EU (RED). Úplný text vyhlásenia o zhode EU je dostupný na nasledujúcej internetovej adrese: www.lighting.philips.com/consumer.

Názov Wi-Fi a logo Wi-Fi CERTIFIED sú registrované ochranné známky spoločnosti Wi-Fi Alliance.

Wi-Fi CERTIFIED™, WPA2™, WPA3™ sú ochranné známky spoločnosti Wi-Fi Alliance.

Názov a logo Bluetooth sú registrované obchodné známky vlastnené spoločnosťou Bluetooth SIG,INC.

Názov Amazon, Alexa a všetky príslušné logo sú obchodné známky spoločnosti Amazon.com,Inc. a jej pridružených spoločností.

Google je obchodná známka spoločnosti Google LLC. Siri je registrovaná obchodná známka spoločnosti Apple Inc.

Káždé použitie takýchto známk spoločností Signify sa uskutočňuje na základe licencie.

Ďalšie ochranné značky a obchodné názvy patria príslušným vlastníkom.

Paigaldamise etapid

Klemmist ei kuulu komplekti. Paigaldada tohib kvalifitseeritud isik.

Paigaldusühised vaadake paigaldusjuhendit.

Käivitage tootega ühenduse loomiseks rakendus.

Garantiid

Garantiid kehtib rangete kasutustingimuste järgimisel, lisateabe saamiseks külastage meie veebisaiti: www.lighting.philips.com/consumer

Juhtmevaba tehnoloogia näitajad

Juhtmevaba raadiosagedusrežiimi sagedusala: 2400 – 2483.5 MHz

Maksimaalne edastatud võimsus

Wi-Fi: max 20 dBm

Bluetooth: max 10 dBm

Tooteid ei tohi hämaratada kasutades. Hämardamiseks kasutage WIZ-rakendust.

Sisse ja välja lülitamine on saadaval ilma Wi-Fi-ühendusega.

Käesolevaga kinnitab Signify, et raadiosageduste tüüp nutikad lambid vastavad direktiivile 2014/53/EL (RED). ELI vastavusdeklaratsioonid täiustet

on saadaval järgmisel internetiaadressil: www.lighting.philips.com/consumer.

Wi-Fi CERTIFIED logo on Wi-Fi Alliance'i registreeritud kaubamärgid.

Wi-Fi CERTIFIED™ ja WPA2™, WPA3™ on Wi-Fi Alliance'i kaubamärgid.

Bluetooth® sõna ja logod on Bluetooth SIG, INC registreeritud kaubamärgid.

Amazon, Alexa ja kõik nendega seotud logod on Amazon.com, Inc või selle tütatrettevõtete kaubamärgid.

Google on Google LLC kaubamärk. Siri on Apple Inc registreeritud kaubamärk.

Signify kasutab nimetatud märgke litsentsi alusel.

Muud kaubamärgid ja kaubanimed kuuluvad nende vastavatele omanikele.

A szerelés lépései

Sorkapocs nincs mellékelve. A telepítést szakképzett személynek kell elvégeznie.

A részletes lépésekért tekintse meg a szerelési kézikönyvet.

Indítsa el a WIZ alkalmazást a termék csatlakoztatásához.

Jótállás

A jótállásra szigorú használati feltételek vonatkoznak; további információkért látogasson el webhelyünkre: www.lighting.philips.com/consumer

Vezeték nélküli kapcsolat műszaki adatai:

Vezeték nélküli RF-mód frekvenciasávja: 2400–2483,5 MHz

Maximális kimeneti teljesítmény:

Wi-Fi: max 20 dBm

Bluetooth: max. 10 dBm

A termékeket ne használja fényérő-szabályozókkal, a fényérő-szabályozáshoz használja a WIZ alkalmazást.

A be-/kikapcsolást funkció-elemlét Wi-Fi-kapcsolat nélkül.

A Signify ezenmel kijelenti, hogy az okoslámpák rádióberendezési típusa megfelel a 2014/53/EU irányelv követelményeinek. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege a következő internetes címen érhető el: www.lighting.philips.com/consumer.

A Wi-Fi, a Wi-Fi logo és a Wi-Fi CERTIFIED embléma a Wi-Fi Alliance bejegyzett védjegyei.

A Wi-Fi CERTIFIED™, WPA2™, WPA3™ a Wi-Fi Alliance bejegyzett védjegyei.

A Wi-Fi CERTIFIED™ és a WPA2™, WPA3™ a Wi-Fi Alliance védjegyei.

A Bluetooth® szó és logók a Bluetooth SIG,INC. tulajdonában lévő bejegyzett védjegyek.

Az Amazon, Alexa és minden kapcsolódó logó az Amazon.com,Inc cégnek vagy kapcsolt vállalkozásainak védjegyei.

A Google a Google LLC védjegye. A Siri az Apple Inc. bejegyzett védjegye.

Az ilyen védjegyeket a Signify licenc alapján használja.

Minden más védjegy és kereskedelmi név a megfelelő tulajdonosok birtokában áll.

Pași de instalare

Cuția de borne nu este inclusă. Instalarea trebuie efectuată de către o persoană calificată.

Pentru pași detaljați, consultați manualul de instalare.

Lansați aplicația WIZ pentru a conecta produsul.

Garantie

Garanta face obiectul condițiilor stricte de utilizare. Pentru informații suplimentare, vizitați site-ul nostru web: www.lighting.philips.com/consumer

Specificație tehnologie fără fir:

Banda de frecvențe a modului fără fir RF: 2400 – 2483,5 MHz

Putere maximă transmisă:

Wi-Fi: Max 20 dBm

Bluetooth: Max 10 dBm

Produsele nu trebuie utilizate cu variatoare. Pentru reglarea intensității luminoase, folosiți aplicația WIZ.

Toateid ei tohi hämaratada kasutades. Hämardamiseks kasutage WIZ-rakendust.

Prin prezentul document, Signify declară că tipul de echipament radio Corpuri de iluminat inteligente este în conformitate cu Directiva 2014/53/UE(RED).

Textul complet al declarației de conformitate UE este disponibil la următoarea adresă de internet: www.lighting.philips.com/consumer.

Wi-Fi și sigla Wi-Fi CERTIFIED sunt mărci comerciale înregistrate ale Wi-Fi Alliance.

Wi-Fi CERTIFIED™ și WPA2™, WPA3™ sunt mărci comerciale ale Wi-Fi Alliance.

Siglele și marca verbală Bluetooth® sunt mărci comerciale înregistrate deținute de Bluetooth SIG, Inc.

Amazon, Alexa și toate siglele asociate sunt mărci comerciale ale Amazon.com, Inc. sau ale afiliaților acestei companii.

Google este o marcă comercială a Google LLC. Siri este o marcă comercială a Apple Inc.

Utilizarea acestor mărci de către Signify face obiectul unei licențe.

Celelalte mărci comerciale și nume comerciale aparțin proprietarilor respectivi.

Стъпки за монтаж

Кабиният блок не е включен. Монтажът трябва да се извърши от квалификирано лице.

Моля, вникте ръководството за инсталация за подробности и формация относно стъпките.

Стартирайте приложението WIZ, за да свържете продукта.

Гаранция

Гаранцията подменя на строги условия за употреба, за повече информация, моля, посетете нашия уебсайт: www.lighting.philips.com/consumer

Безжични спецификации:

Честотна лента на безжичен RF режим: 2400 – 2483,5 MHz

Максимална мощност на предаване:

Wi-Fi: макс. 20 dBm

Bluetooth: макс. 10 dBm

Продуктите не трябва да се използват с димери, за запълняване използвайте приложението WIZ.

Функция за включване/изключване без свързване с Wi-Fi.

C настоящото Signify декларира, че радиоапаратурата от типа интелигентни лампи съответстват на Директива 2014/53/EC (RED). Пълният текст на декларацията за съответствие на ЕС е наличен на следния интернет адрес: www.lighting.philips.com/consumer.

Logota Wi-Fi® и Wi-Fi CERTIFIED са регистрирани търговски марки на Wi-Fi Alliance.

Wi-Fi CERTIFIED™, WPA2™, WPA3™ са регистрирани търговски марки на Wi-Fi Alliance.

Думата и логото Bluetooth® са регистрирани търговски марки на Bluetooth SIG,INC.

Amazon, Alexa и всички свързани logo са търговски марки на Amazon.com,Inc или на неговите соработници.

Google е запазенa марка на Google LLC. Siri е регистрирана търговска марка на Apple Inc.

Всяко използване на такива марки от Signify е по лиценз.

Останалите търговски марки и търговски имена са на тематите съответни собственици.

Этапы установки

Кабельная коробка в комплект не входит. Установку должен выполнять квалифицированный специалист.

Пожалуйста, обратитесь к руководству по установке для получения подробной информации.

Запустите приложение WIZ, чтобы подключить устройство.

Гарантия

Гарантия только при строгих соблюдении условий эксплуатации. Для дополнительной информации посетите наш веб-сайт: www.lighting.philips.com/consumer

Характеристики беспроводного подключения:

Полоса частот, используемая для беспроводного подключения: 2400–2483,5 МГц

Максимальная мощность:

Wi-Fi: максимум 20 дБм

Bluetooth: максимум 10 дБм

Продукты не предназначены для использования с диммерами. Для регулирования яркости света используйте приложение WIZ.

Функция включения/выключения также доступна без подключения к Wi-Fi.

Настоящим Signify заявляет, что радиоаппаратура типа «умные лампы» соответствует Директиве 2014/53/EC (RED). Полный текст деклараций о соответствии ЕС доступен по следующему интернет-адресу: www.lighting.philips.com/consumer.

Wi-Fi, логотип Wi-Fi, логотип Wi-Fi CERTIFIED являются зарегистрированными товарными знаками Wi-Fi Alliance.

Wi-Fi CERTIFIED™ и WPA2™, WPA3™ являются зарегистрированными товарными знаками Wi-Fi Alliance.

Словесный знак и логотипы Bluetooth® являются зарегистрированными товарными знаками, принадлежащими Bluetooth SIG, Inc.

Amazon, Alexa и все связанные логотипы являются товарными знаками Amazon.com, Inc. или ее аффилированных компаний.

Google, Google Play и логотип Google Play являются товарными знаками Google LLC.

Логотип Apple и Siri являются зарегистрированными товарными знаками Apple Inc.

Любое использование таких знаков компаний Signify осуществляется по лицензиям.

Прочие товарные знаки и торговые названия являются собственностью соответствующих владельцев.

Uzstādīšanas darbības

Spaļu bloks nav iekļauts. Uzstādīšana ir jāveic kvalificēti personai.

Detalizēti darbību aprakstu, kūdz, skatiet uzstādīšanas rokasgrāmatā.

Palaidiet WIZ lietotni, lai pievienotu izstrādājumu.

Garantija

Uz garantiju attiecas stingri lietošanas noteikumi, sīkākā informācijai, lūdz, apmeklējiet mūsu tīmekļa vietni: www.lighting.philips.com/consumer

Berzavadu specifikācija:

Berzavadu RF režīma frekvenču josta: 2400 – 2483,5 MHz

Maksimālā pārbaudītā jauda:

Wi-Fi: maks. 20 dBm

Bluetooth: maks. 10 dBm

Produkts nevar jādzināt lietot kopā ar reostatiem; apgaismojuma samazināšanai izmantojiet WIZ lietotni.

Ieslēgšanas/izslēgšanas funkcionalitāte pieejama bez berzavadu pieslēguma.

Ar šo Signify paziņo, ka radioiekārtu tipa viedie gaismekļi atbilst Direktīvas 2014/53/ES prasībām. ES atbilstības deklarācijas pilnais teksts ir pieejams šajā interneta adresē: www.lighting.philips.com/consumer.

Wi-Fi, Wi-Fi CERTIFIED logojs un Wi-Fi Alliance reģistrētais preču zīmes.

Wi-Fi CERTIFIED™, WPA2™, WPA3™ ir Wi-Fi Alliance preču zīmes.

Bluetooth nosaukums un logotipi ir reģistrētas preču zīmes, kas pieder Bluetooth SIG,INC.

Amazon, Alexa un visi saistītie logotipi ir Amazon.com,Inc vai tā filiāļu preču zīmes.

A Google a Google LLC preču zīme.Siri ir Apple Inc. reģistrēta preču zīme.

Jebkurā šādu zīmī Signify izmanto saskaņā ar licenci.

Citas preču zīmes un preču nosaukumi pieder to attiecīgajiem īpašniekiem.

Koraci za instalaciju

Blok terminala nije uključen. Kvalifikovana osoba mora obaviti instalaciju.

Za detaljne korake pogledajte uputstvo za instalaciju.

Pokrenite WIZ aplikaciju da biste povezali proizvod.

Garancija

Garancija je predmet strogih uslova korištenja, a za više informacija posetite našu veb-lokaciju: www.lighting.philips.com/consumer

Specifikacije bežične veze:

Frekvencijski opseg bežičnog RF režima: 2400 – 2483,5 MHz

Maksimalna emitovana snaga:

Wi-Fi: Maks. 20 dBm

Bluetooth: Maks. 10 dBm

Ne koristite proizvode sa prigušivačima svetlosti, za prigušivanje koristite aplikaciju WIZ.

Funkcionalnost uključivanja/isključivanja je dostupna bez Wi-Fi veze.

Ovim, kompanija [Signify] izjavljuje da je radijska oprema tipa pametnih svetiljki u skladu sa Direktivom 2014/53/EU. Ceo tekst EU deklaracije o usaglasenosti možete pronaći na sledećoj internet adresi: www.lighting.philips.com/consumer.

Wi-Fi i Wi-Fi CERTIFIED logotip su registrovani zaštitni znakovi saveza Wi-Fi Alliance.

Wi-Fi CERTIFIED™, WPA2™, WPA3™ su zaštitni znakovi saveza Wi-Fi Alliance.

Bluetooth reč i logotipi su registrovani zaštitni znakovi u vlasništvu kompanije Bluetooth SIG,INC.

Amazon, Alexa i svi povezani logotipi su zaštitni znakovi kompanije Amazon.com,Inc ili njenih podružnica.

Google je zaštitni znak kompanije Google LLC. Siri je registrovani zaštitni znak kompanije Apple Inc.

Svako korišćenje takvih oznaka od strane tvrtke Signify je pod licencom.

Ostali zaštitni znakovi i trgovačke marke su vlasništvo njihovih vlasnika.

Koraci instalacije

Terminalni blok nije uključen. Instalaciju mora izvršiti kvalificirana osoba.

Pojednosti potražite u priručniku za instalaciju.

Za povezivanje proizvoda pokrenite aplikaciju WIZ.

Jamstvo

Jamstvo podliježe strogim uvjetima korištenja, a za više informacija posjetite naše web mjesto: www.lighting.philips.com/consumer

Specifikacija bežične mreže:

Frekvencijski opseg bežičnog RF načina rada: 2400 – 2483,5 MHz

Maksimalna prenesena snaga:

Wi-Fi: maks. 20 dBm

Bluetooth: maks. 10 dBm

Proizvodi se ne smiju koristiti s prigušivačima, za prigušivanje koristite aplikaciju WIZ.

Funkcija uključivanja/isključivanja bez povezivanja na Wi-Fi.

Ovim putem, Signify izjavljuje da je tip radio opreme pametne svjetiljke u skladu s Direktivom 2014/53/EU (RED). Cijeli tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sledećoj internetskoj adresi: www.lighting.philips.com/consumer.

Logotipi Wi-Fi® i Wi-Fi CERTIFIED su registrirani zaštitni znakovi tvrtke Wi-Fi Alliance.

Logotipovi Wi-Fi CERTIFIED™ i WPA2™, WPA3™ su zaštitni znakovi tvrtke Wi-Fi Alliance.

Riječ i logotipi Bluetooth® registrirani su zaštitni znakovi u vlasništvu tvrtke Bluetooth SIG, INC.

Amazon, Alexa i svi povezani logotipi zaštitni su znaci tvrtke Amazon.com, Inc ili njenih podružnica.

Google je zaštitni znak tvrtke Google LLC. Siri je registrirani zaštitni znak tvrtke Apple Inc.

Svako korištenje takvih oznaka od strane tvrtke Signify je pod licencom.

Ostali zaštitni znakovi i trgovački nazivi vlasništvo su njima odgovarajućih vlasnika.

Етапи установки

Кабельна коробка не входить у комплект. Монтаж має здійснювати кваліфікований фахівець.

Будь ласка, зверніться до посібника з інсталяції для отримання докладної інформації.

Запустіть програму WIZ, щоб підключити пристрій.

Гарантія

Гарантія тільки при строготм дотриманні умов експлуатації. Для додаткової інформації, відвідайте наш веб-сайт: www.lighting.philips.com/consumer

Техніча характеристика бездротого підключення:

Спектр частот, що використовується для бездротого підключення: 2400–2483,5 МГц

Максимальна потужність передавання:

Wi-Fi: максимум 20 дБм

Bluetooth: максимум 10 д

PHILIPS

Connected by WiZ

Dimmer switch
user manual



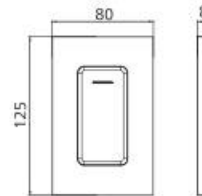
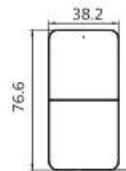
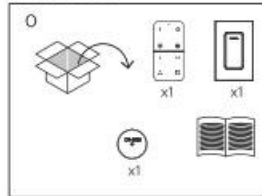
Philips and the Philips Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V. and are used under license

3241 664 12801

© 2026 Signify Holding

Signify

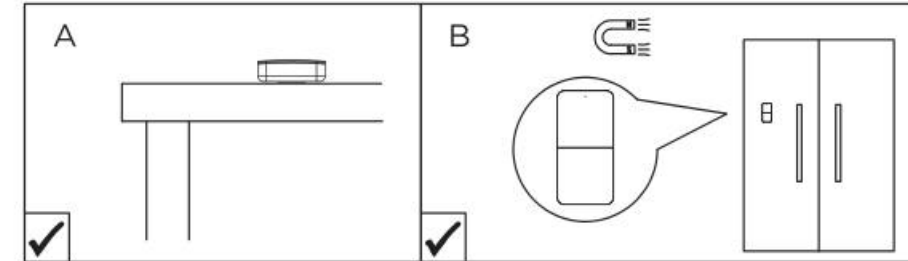
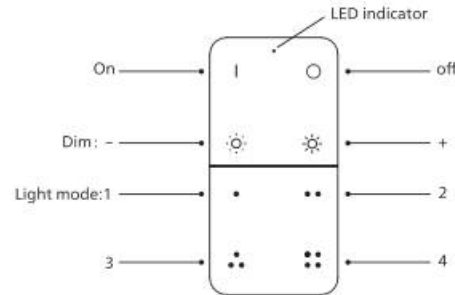
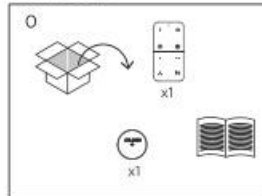
9290048075



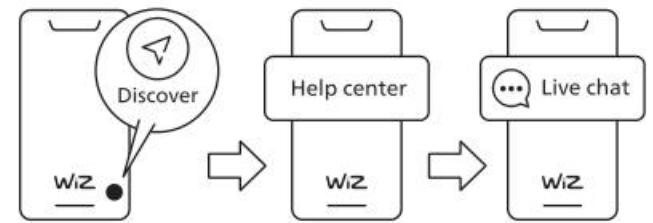
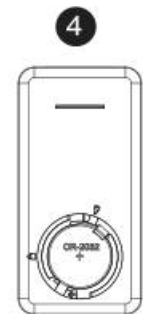
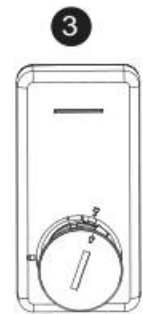
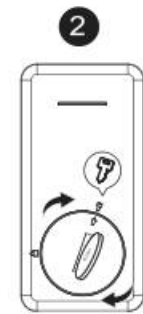
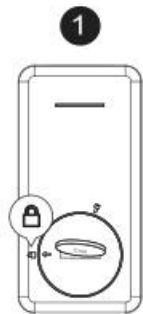
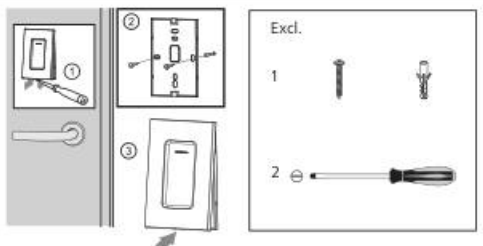
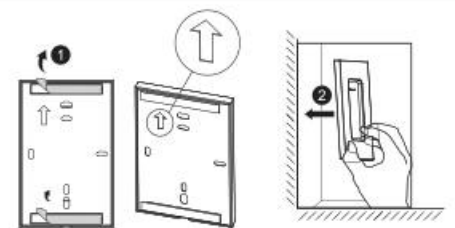
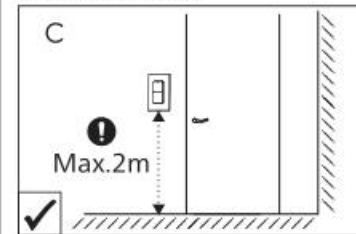
EN LED indicator / On / Off / Dim / Light modes
DE LED-Anzeige / On / Off / Abdunkeln / Lichtmodi
ES Indicador LED / encender / apagar / Atenuar / Modos de luz
FR Voyant à LED / allumer / éteindre / Luminosité / Modes lumineux
IT Indicatore LED ad alta potenza / accendere / spegnere / Oscurare / Modalità luce
PT Indicador LED / ligar / desligar / Escurecer / Modos de luz
DA LED indikator / Til / Fra / Dæmning / Belysningsstilstande
NL LED-indicatorlamp / Aan / Uit / Dimmen / Lichtinstellingen
CS LED indikátor / Zap. / Vyp. / Ztlumit / Světelné režimy
FI LED-ilmaisin / Käytössä / Pois / Himmennys / Valaisutilat
BG LED индикатор / Вкл. / Изкл. / Приглушаване / Светлинни режими
HR LED indikator / Uključeno / Isključeno / Prigušeno / Način osvetljenja
ET LED indikaator / Sisse / Välja / Hämar / Valgusrežiimid
EL Ενδείκτης LED / Ενεργοποίηση / Απενεργοποίηση / Ρύθμιση της έντασης / Λειτουργίες φωτισμού
HU LED-es jelzőfény / Bekapcsolás / Kikapcsolás / Szabályozható / Világítási módok
LV LED indikators / Ieslēgt / Izslēgt / Aptumšot / Gaismas režīmi

LT LED indikatorius / Įjungti / Išjungti / Pritemdymas / Apšvietimo režimai
NO LED-indikator / På / Av / Dimme / Lysmoduser
PL Wskaźnik LED / Włącz / Wyłącz / przyciemniać / Tryby oświetlenia
RO Indicator LED / Pornit / Oprit / Reducere intensitate / Moduri de iluminat
SK LED indikátor / Zapnuté / Vypnuté / Stímenie / Svetelné režimy
SL LED indikator / Vključeno / Izključeno / Zatemnitev / Svetlobni načini
SV LED-indikator / På / Av / Dimra / Ljuslägen
TR LED göstergesi / Açık / Kapalı / Karartma / Işık modları
MK LED индикатор / На / Исклучено / Затемни / Режи́ми на светлина
SR LED indikator / Na / Isključeno / Priguš / Režimi svetla
SQ Treguesi LED / Aktiv / Joaktiv / Errësoni / Modalitetet e dritave
RU Светодиодный индикатор / Включить / Выключить / Регулирование яркости / Режимы освещения
UA Світлодіодний індикатор / Увімк. / Вимк. / Регулювання яскравості / Режими освітлення

9290048077



Only for 9290048075



PHILIPS

Connected by WiZ

Dimmer Switch



Before starting the setup process, make sure at least 1 Bluetooth capable light in the room is turned on and connected to Wi-Fi.

1 Select room in the app



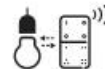
Press + on the top right corner of the Home page and select "remote".

2 Add remote control to room



Follow the on-screen steps in the app to complete setup.

3 Enjoy using the remote control



Quick and easy control of your lights.

Notes:

1. The remote control is by default targeting a single room and controls the lights in that room. You can change the accessory targets in the app if you want to control other lights instead.
2. You can change the 4 favorites of the room in the app.

Stellen Sie vor dem Setup-Prozess sicher, dass mindestens 1 Bluetooth-fähige Lampe im Raum eingeschaltet und mit dem WLAN verbunden ist.

1 Zimmer in der App auswählen



Drücken Sie in der oberen rechten Ecke auf der Startseite auf + und wähle „Fernbedienung“.

2 Fernbedienung zum Zimmer hinzufügen



Folge den Anweisungen im App-Display, um das Setup abzuschließen.

3 Viel Spaß beim Benutzen der Fernbedienung



Schnelle und einfache Lampensteuerung.

Hinweis:

1. Die Fernbedienung ist standardmäßig mit einem einzelnen Zimmer verbunden und steuert die Lampen in diesem Zimmer. Sie können die Zubehörziele in der App ändern, wenn Sie stattdessen andere Leuchten steuern möchten.
2. Die 4 Favoriten des Zimmers lassen sich in der App ändern.

Antes de iniciar el proceso de configuración, asegúrate de que al menos una luz Bluetooth en la habitación esté encendida y conectada a la red wifi.

1 Selecciona habitación en la aplicación



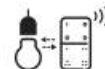
Pulsa + en la esquina superior derecha de la página de inicio y selecciona "control remoto".

2 Añadir mando a distancia a la habitación



Sigue los pasos en pantalla de la aplicación para completar la configuración.

3 Disfruta usando el mando a distancia



Control rápido y sencillo de las luces.

Notas:

1. El mando a distancia se centra de forma predeterminada en una única habitación y controla las luces de esa habitación. Puedes cambiar los objetivos de accesorios en la aplicación si quieres controlar otras luces.
2. Puedes cambiar los 4 favoritos de la habitación en la aplicación.

Avant de commencer la configuration, assurez-vous qu'au moins une lampe compatible Bluetooth est allumée dans la pièce et qu'elle est connectée au Wi-Fi.

1 Sélectionnez la pièce dans l'application



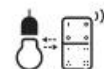
Appuyez sur + dans le coin supérieur droit de la page d'accueil, puis sélectionnez « à distance ».

2 Ajouter une télécommande à la pièce



Suivez les instructions à l'écran pour effectuer la configuration.

3 Profitez de l'utilisation de la télécommande



Contrôlez rapidement et facilement vos lampes.

Remarques :

1. La télécommande ne fonctionne par défaut que pour une seule pièce et contrôle l'éclairage de cette pièce. Vous pouvez modifier les cibles des accessoires dans l'application si vous souhaitez contrôler d'autres lampes.
2. Vous pouvez modifier les 4 favoris de la pièce dans l'application.

Prima di iniziare la procedura di configurazione, assicurati che almeno 1 luce dotata di Bluetooth nella stanza sia accesa e connessa al Wi-Fi.

1 Seleziona la stanza nell'app



Premi + nell'angolo in alto a destra della pagina iniziale e seleziona "telecomando".

2 Aggiungi il telecomando alla stanza



Segui i passaggi sullo schermo nell'app per completare la configurazione.

3 Divertiti usando il telecomando



Controlla le tue luci in modo semplice e veloce.

Note:

1. Il telecomando è impostato di default per controllare un'unica stanza e solo le luci in quella stanza. Se preferisci controllare altre luci, puoi modificare i dispositivi accessori nell'app.
2. Puoi modificare i 4 preferiti della stanza nell'app.

Voordat je met de installatie begint, moet je ervoor zorgen dat ten minste één Bluetooth-lamp in de kamer is ingeschakeld en verbonden is met Wi-Fi.

Antes de iniciar o processo de configuração, certifique-se de que pelo menos 1 luz com capacidade Bluetooth está acesa na divisão e ligada ao Wi-Fi.

Перед началом процесса настройки убедитесь, что хотя бы один светильник с поддержкой Bluetooth в комнате включен и подключен к Wi-Fi.

Перш ніж розпочати процес налаштування, переконайтеся, що принаймні один світильник у кімнаті з підтримкою Bluetooth увімкнено та підключено до Wi-Fi.

Przed rozpoczęciem konfiguracji upewnij się, że przynajmniej jedna lampa z kablem Bluetooth w pomieszczeniu jest włączona i ma połączenie z siecią Wi-Fi.

Před zahájením procesu nastavení se ujistěte, že v místnosti je rozsvícené alespoň jedno světlo podporující Bluetooth, které je připojené přes Wi-Fi.

1 Selecteer een kamer in de app



Druk op het plusteken (+) rechtsboven op de startpagina en selecteer 'afstandsbediening'.

1 Selecione a sala no aplicativo



Prima + no canto superior direito na página inicial e selecione "telecomando".

1 Выберите комнату в приложении



Нажмите «+» в правом верхнем углу главной страницы и выберите «пульт дистанционного управления».

1 Виберіть кімнату в додатку



Натисніть + у верхньому правому куті головної сторінки та виберіть «віддалено».

1 Wybierz pokój w aplikacji



Naciśnij + w prawym górnym rogu strony głównej i wybierz „pilot”.

1 Vyberte pokoj v aplikaci



Stiskněte + v pravém horním rohu domovské stránky a vyberte „dálkové ovládání”.

2 Voeg de afstandsbediening toe aan de kamer



Volg in de app de stappen op het scherm om de installatie te voltooien.

2 Adicionar controlo remoto ao ambiente



Siga os passos apresentados no ecrã da aplicação para concluir a configuração.

2 Добавить пульт дистанционного управления в комнату



Следуйте инструкциям в приложении, чтобы завершить настройку освещения.

2 Додайте пульт дистанційного керування до кімнати



Дотримуйтеся інструкцій на екрані в програмі, щоб завершити налаштування освітлення.

2 Dodaj pilota do pokoju



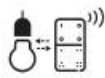
Postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na ekranie w aplikacji, aby zakończyć konfigurację światła.

2 Přidejte dálkové ovládání do místnosti



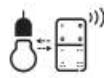
Dokončete nastavení svítidla podle pokynů v aplikaci.

3 Veel plezier met de afstandsbediening



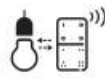
Snelle en gemakkelijke bediening van uw lampen.

3 Aproveite o uso do controlo remoto



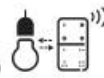
Controlo rápido e fácil das luzes.

3 Наслаждайтесь использованием пульта дистанционного управления



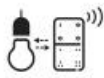
Удобное и быстрое управление освещением WiZ.

3 Насолоджуйтесь використанням пульта дистанційного керування



Швидко та зручне керування світильниками WiZ.

3 Korzystaj z pilota



Szybkie i proste sterowanie oświetleniem WiZ.

3 Užijte si používání dálkového ovladače



Ovládejte svá světla WiZ rychle a jednoduše.

Opmerkingen:

- De afstandsbediening is standaard ingesteld op één kamer en bedient de verlichting in die kamer. Je kunt de doelapparaten in de app wijzigen als je in plaats daarvan andere lampen wilt bedienen.
- U kunt de 4 favorieten van de kamer wijzigen in de app.

Notas:

- Por predefinição, o telecomando está direcionado para uma única divisão e controla as luzes nessa divisão. Pode alterar os alvos do acessório na aplicação se, em vez disso, pretender controlar outras luzes.
- Pode alterar as 4 opções favoritas da divisão na aplicação.

Примечания:

- По умолчанию пульт дистанционного управления назначен для одной комнаты и управляет освещением в этой комнате. При необходимости вы можете изменить назначение аксессуаров в приложении, чтобы управлять другим освещением.
- В приложении вы можете изменить 4 избранных комнаты.

Примітки:

- Пульт дистанційного керування за замовчуванням орієнтований на окрему кімнату та керує освітленням у цій кімнаті. Ви можете змінити цільові елементи аксесуарів у додатку, якщо хочете керувати іншими лампами.
- Ви можете змінити 4 улюблені елементи кімнати в додатку.

Uwaga:

- Pilot zdalnego sterowania domyślnie jest ukierunkowany na jedno pomieszczenie i steruje oświetleniem w tym pomieszczeniu. Możesz zmienić docelowe ustawienia akcesoriów w aplikacji, jeśli chcesz sterować innymi światłami.
- W aplikacji możesz zmienić 4 ulubione pokoje.

Poznámky:

- Dálkové ovládání je ve výchozím stavu nastaveno na jednu místnost a ovládá osvětlení v této místnosti. Pokud chcete ovládat jiná světla, můžete v aplikaci změnit cílové příslušenství.
- V aplikaci můžete změnit 4 oblíbené položky v místnosti.